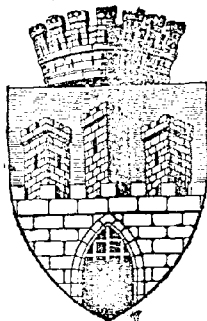


Anul XI. Nr. 2.



31 Ianuarie 1936.

BULETINUL OFICIAL

AL MUNICIPIULUI CLUJ

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:
Cluj, Primăria, Str. Regina Maria 2. Telefon Nr. 56.

Apare de două ori pe lună sub îngrijirea
SECRETARIATULUI GEN. AL PRIMĂRIEI

Reproducerea fără indicarea izvorului este interzisă. — Publicațiunile oficiale se pot însă reproduce fără nici-o restricție.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

Cuprinsul

- Hotărârile Comitetului Intermunicipal al Municipiului.
- Dispozițiile legale referitoare la exproprierile pentru utilitate publică, în vigoare în Ardeal (Legea XLI—1881).
- Publicații oficiale ref. la exproprierile pentru utilitate publică, concurs pentru 18 păzitori de câmp și selecționarea dosarelor din arhiva Judecătoriei rurale Cluj.
- Publicații de înalta.

Hotărârile Comisiei Interimare a Municipiului

(Extras și rezumat).

Sedința din 22 Octombrie 1935.

— Comisia Interimară hotărăște a se interveni la Direcțiunea Uzinelor Electrice Cluj, ca toate transformatoarele electrice care nu sunt construite încă, să le construiască în subsol. (No. 29607/1935).

— Se aprobă planul de aliniere a Someșului dela podul C. F. R. — până la Str. Căramidarilor. (No. 29234/1935).

— Se hotărăște construirea unei tribune mobile necesară la serbările ocazionale. (No. 26353/1935).

— Se hotărăște numirea străzilor nou deschise și numerotarea parcelor cu numeri de stradă. (No. 26846/1935).

— Se hotărăște îndrumarea proprietarului Imobilului din Piața Cuza-Vodă Nr. 2, să îngreuească partea de colț al casei ieșită în stradă, pentru a se împiedeca depunerea murdărilor. (No. 27613/1935).

— Comisia Interimară la act cu deplină satisfacție de raportul d-lui Dr. Dionisie Pop șeful contenciosului Municipiului Cluj, prin care arată că Înalta Curte de Casație și Justiție a respins recursul reclamantului Vasile Roată, fostul director al Uzinelor Electrice ale Municipiului, pentru daune — interese și accesorii (aproximativ 10 milioane Lei), așa că procesul este definitiv câștigat pentru Municipiul Cluj, — și exprimă d-lui primjurisconsult Dr. Dionisie Pop recunoștință și mulțumiri protocolare pentru munca extraordinară și străduința depusă, timp de aproape 10 ani, începând din anul 1926, — pentru câștigarea acestui proces, și îi votează un onorariu special al cărui sumă se va stabili ulterior.

Se mai votează d-lui Dr. Sever Andru, avocat în București, care împreună cu dl. primjurisconsult Dr. D. Pop a susținut interesele Municipiului Cluj în fața ultimei instanțe, — suma de Lei 45.000, din totalul onorariului de Lei 60.000, stabilit cu hotărârea No. 25.533 din 18 Ianuarie 1935. (No. 30051/1935).

Sedința din 28 Octombrie 1935.

— Se aprobă darea de seamă a Prefecturii Județului Cluj, asupra sumei de Lei 7000 ordonanțată în conformitate cu hot. Comisiei Interimare No. 6642—1935 drept contribuție a Primăriei Cluj, pentru procurarea fotografiilor făcute cu prilejul festivităților aniversării de 10 ani dela deschiderea Universității „Regele Ferdinand I” din Cluj. (No. 11447/1935).

— Se la act de ordinul Ministerului de Interne No. 19382 din 17 Octombrie 1935, referitor la apro-

barea deschiderii creditului suplimentar de Lei 150.000 dela art. 96 pentru art. 36 exerc. 1935/36. (No. 29.940/1935).

— Se hotărăște înființarea unui parc pentru copii în actualul parc al Municipiului „Grădina Bărbuțu”. Noul parc se va numi „Parcul Regina Maria pl. copii”. Proprietatea și administrarea noului parc înființat rămân ale Municipiului Cluj, urmând ca Primăria să-l amenajeze și înzestreze corespunzător scopului. (No. 30538/1935).

Sedința din 30 Octombrie 1935.

— Comisia Interimară acordă fabricii „Iris” o subvenție anuală de Lei 10.000 pentru întreținerea podului de lângă fabrică, pentru această sumă fiind obligată a face toate lucrările de întreținere și rămânând răspunzătoare pentru orice daună. (No. 28191/1935).

— Se hotărăște executarea în regie a lucrărilor de consolidare a malului drept al râului Someș, dealungul „Arenii Sportive a Municipiului” cu suma de Lei 79.540. (No. 26901/1935).

— Se aprobă recepționarea definitivă a pavajului de bolovani din Str. Gh. Enescu. (No. 25332—1935).

— Se hotărăște ca începând dela 1 Noembrie 1935, gazul aerian produs de Fabrica de gaz a Municipiului să se distribuie consumatorilor dimineața dela ora 6:30 până seara la ora 22 (10), iar în zilele de sărbătoare se va furniza gaz până la ora 23 (11 seara).

— Se adjudecă închirierea pe timp de 3 ani a localului de prăvălie din Piața Unirii No. 1, „Biroului Central de Ziare” cu o chirie anuală de Lei 38.200. (No. 29941/1935).

Sedința din 1 Noembrie 1935.

— Comisia Interimară, pentru executarea urgentă a lucrărilor de pavare a străzilor hotărăște modificarea bugetului exerc. 1935/36 după cum urmează:

1) *La Venitură*: se majorează art. 62 cu Lei 100.000 acest articol devenind cu o prevedere de Lei 4.600.000.

2) *La Cheltuieli*: Se majorează art. 104 cu Lei 100.000 prevederea acestui articol devenind Lei 4.460.000. (No. 20010/1935).

— Se aprobă încheierea și bilanșul exerc. 1934/1935 al Municipiului Cluj și imprimarea acestuia. (No. 21.348—1935).

— Se la act de procesele verbale ale Comisiei de Control a Uzinei de Apă și Canalizare Cluj. (No. 26715, 29714 și 29715/1935).

— Se la act de avizul favorabil al Oficiului Central de Licitări ref. la asfaltarea Pielei Unirii și Străzilor Memorandului și N. Iorga. (No. 29365/1935).

Ședința din 5 Noembrie 1936.

— Comis. Int. aprobă prelungirea contractului de închiriere a terenului utilizat de „Întreprinderile Generale Tehnice” pentru fabricarea tuburilor de beton, până la 31 Dec. 1936 cu chiria anuală de Lei 5000. După această dată prelungirea contractului nu se va admite sub nici un titlu. (No. 24.843—1935).

— S'a hotărât întocmirea regulamentului pentru administrarea în regula Primăriei a hornăritului (coșăritul) pe teritoriul Municipiului Cluj. (No. 26.442—1935).

— Se aprobă asigurarea Uzinei de gaz a Municipiului contra incendiului exploziei și trăsnetului, la Soc. de asigurare „Prima Ardeleană” Cluj, cu valoarea de 2.000.000 Lei, pe timp de un an cu prima anuală de Lei 12.350. (No. 29.558—1935).

— Se hotărăște exploatarea parchetului 1935 din pădurea „Popești”, lucrare care a fost amânată în vederea schimbului de păduri, ce urma să se facă între Stat și Municipiul Cluj. (No. 30.399—1935).

Ședința din 12 Noembrie 1936.

— Se aprobă procurarea a 200 m³ pietriș necesar pentru consolidarea malului stâng al râului Someș, în jurul sifonului subteran de apeduct, — cu suma de Lei 74.900. (No. 27.281—1935).

— Se aprobă cererea fabricilor „Iris” și „Cărmăndăria orașului” pentru modificarea traseului drumului de hotar No. top. 10.696/2, 10.696/3 și 10.696/4, fabricile urmând să răspundă pentru orice eventual proces în legătură cu noul traseu și desființarea vechiului drum. (No. 26.595—1935).

— Se aprobă contul de gestiune a Cărieriei Centrale a Municipiului pe luna Septembrie 1935. (No. 30.565—1935).

— Se aprobă contul de gestiune al Biroului populației și servitoare din exerc. 1934—35. (No. 22.002—1935).

— Comisia Int. adjudecă firmei „Automobilii” S. A. Cluj furnizarea a 12 cauciucuri și 12 camere de automobil, necesare mașinilor Serv. curățeniei publice, — cu suma de Lei 121.751. (No. 31.256—1935).

— Se adjudecă firmei „Welnrich și Zapfe” furnizarea a 15 buc. lanțuri de tracțiune pentru mașinile „Gräff” — dela Serv. curățeniei publice, — cu suma de Lei 32.250. (No. 28.729—1935).

Ședința din 15 Noembrie 1935.

— Se aprobă cererea Rectoratului Universității din Cluj, de a folosi în mod gratuit localul din Str. Memorandului 21, pentru Cantina studenților universitari până la 1 Iulie 1936. (No. 28137/1935).

— Se aprobă deschiderea unui credit suplimentar de Lei 95.000 dela art. 96 la art. 37 exerc. 1935/36 pentru întreținerea localului Judecătorei Urbane Cluj. (No. 29870/1935).

— Se aprobă deschiderea unui credit extraor. dinare de Lei 200.000 dela art. 97, ca subvenție pentru Curtea de Apel Cluj. (No. 27.977/1935).

— Se hotărăște a se prevedea în bugetul exerc. 1936—1937 suma de Lei 539.071 pentru lichidarea pretențiilor Campaniei de Gaz S. A. Cluj. (No. 26474/1935).

Dispozițiunile legale referitoare la exproprierile pentru utilitate publică în vigoare în Ardeal (Legea XLI—1881, art. 31—40).

Conform legii de expropriere XLI—1881 în vigoare în Ardeal, exproprierile pentru utilitate publică se fac în modul următor:

Cap. III § ul 31 din citata lege prevede „Întreprinderea investiții cu dreptul de expropriere este datoare a pregăti planul de expropriere care va cuprinde desenul planului și descrierea imobilului, întocmite după următoarele reguli:

1) Pe desenul planului se notează părțile ce formează obiectul procedurii de expropriere și numarii topografici ai acelor.

Tot pe acest plan se notează părțile de expropriat, cu culoare separată, cu numarii de ordine a conscrierii și edificiile de pe singuraticile parcele cu litere, iar serviciile cu semn în formă de cruce.

Planul se poate împărți și în singuraticile părți, dar fiecare parte trebuie pregătită după una și aceeași măsură.

2) Conscrierea de expropriere trebuie să fie în consonanță cu planul și să aibă următoarele rubrici:

a) numărul curent;
b) numele proprietarului;
c) numărul cărții funduare și topografic, precum și numărul cadastral al acelei parcele, care este supusă exproprierii.

d) numărul și numele părții de oraș și al străzii sau părții de hotar, unde este situat imobilul, apoi ramura de cultură al parcelei.

e) întinderea cadastrală a întregii parcele.

f) suprafața părții de expropriat, în jugăre și stânjenți patraji; conform măsurătorii făcute de Ingineri,

g) descrierea altor obiecte de expropriat;
h) prețul de expropriere oferit pentru teritoriul de expropriat și a dependențelor acestuia, menționat după poziții și în sumă totală.

l) prețul stabilit de judecătoria sau prin învolală.
k) observațiunile.

La finea conșcrierii se face descrierea evenimentelor drepturi de expropriat, prin care să se arate referințele de proprietate și calitatea dreptului respectiv, mai departe tot aici se notează și servituțiile înscrise pe bunurile de expropriat.

Autoritățile cărșilor funduare cât și respectivele oficii cadastrale și fiscale sunt obligate a da cu precădere, toate datele necesare pentru pregătirea conșcrierii.

§. 32. Dacă întreprinderea a căzut de acord, în ce privește planul de expropriere, cu proprietarii interesați la expropriere și dacă respectiva autoritate comună s'a declarat că se asociază la acest acord prin încheieri trecute pe planul de expropriere, întreprinderea expropriatoare este în drept, întrucât n'ar putea cădea de acord cu toți intereseșii tabulari, în ce privește desdăunarea acestora, — să ceară la respectiva Judecătorie de ocol, secția cărșilor funduare, introducerea procedurii de desdăunare, în baza planului de expropriere stabilit de comun acord.

Dacă învolala cu proprietarii interesați, pentru stabilirea planului de expropriere nu s'a putut face, sau dacă la această învolală autoritatea comună nu s'a asociat, începerea procedurii de expropriere o ordonă Ministerul lucrărilor publice și comunicațiilor, în care scop se vor înainta acestui minister două exemplare consunătoare a planului de expropriere.

§. 33. Ministerul lucrărilor publice și comunicațiilor ordonând procedura de expropriere va încunoștința despre aceasta Consiliul Municipiului respectiv, cărui il va trimite și două exemplare a planului descris în §-ul 31.

Consiliul Municipiului, sau președintele acestuia, în termen de cel mult 8 zile dela primirea ordinului Ministerului lucrărilor publice și comunicațiilor, va delega din sânul său o comisie compusă din un președinte, doi membri și un secretar, fixând în acelaș timp termenul de dezbateri la fața locului. În competența comisiei delegate este: de a hotărâ asupra tuturor pretențiunilor și observațiunilor pe cari le-ar ridica eventual părțile, conform cu dispozițiunile cap. I. a prezentei legi.

§. 34. Consiliul Municipiului va încunoștința, fără întârziere și conform uzului local, părțile interesate, despre delegarea comisiei de expropriere, fixarea termenului de dezbateri și menționându-se că desenul planului și descrierea imobilului stă la vedere publică la primăria respectivă.

Ziua de dezbateri se va fixa astfel încât dela publicarea și punerea la vedere publică a publicației

să rămână cel puțin 15 și cel mult 30 zile; în publicație se va menționa că pentru stabilirea planului de expropriere, comisia va hotărâ și în lipsa părților interesate.

Publicația se va insera odată în organul oficial de publicitate și de trei ori într'un ziar local sau într'un ziar din cea mai apropiată localitate.

§. 35. Expropriatorul este în drept a cere să fie încunoștințați individual, — despre ziua de dezbateri fixată pentru stabilirea planului de expropriere, toți proprietarii tabulari interesați sau numai unii dintre aceștia; în acest scop întreprinderea este datoră să anexeze la cererea flecăruiă dintre acei cari urmează a fi încunoștințați, extrasul din descrierea imobilului, ce este supus exproprierii, pentru ca încunoștințările individuale să se menționeze pe aceste extrase.

Filele de înmanuare doveditoare a încunoștințării făcute individual se vor anexa la dosarul cauzelor.

§. 36. La dezbateri, flecare proprietar este în drept a face obiecțiunile contra planului de expropriere, iar intereseșii tabulari în ce privește prețul oferit. Aceste obiecțiuni se vor consemna în proces verbal. Neglijarea acestui drept are următoarele consecințe juridice asupra celui ce nu s'a folosit de el:

a) că proiectul de expropriere la facerea publicațiilor

b) și proiectul de expropriere și prețul oferit (§. 31 litera h.), — la încunoștințările individuale făcute în regulă, — se consideră de stabilite definitiv și acceptate de acesta.

Justificarea lipsei la dezbateri nu are loc.

§. 37. Dacă din referințele date de autoritatea comună rezultă, că sunt proprietari interesați a căror domiciliu nu s'a putut stabili sau locuind în străinătate nu au putut lua cunoștință de publicație, și dacă asfel de proprietari interesați n'au primit încunoștințarea individuală, făcută la cererea părții expropriatoare, în asfel de cazuri comisia de expropriere va numi îndată pentru ei curator, cu îndrumarea de a apăra interesele părții care nu poate fi prezentă la dezbateri.

Incheierea de transacții în ce privește desdăunarea nu este în atribuția curatorilor.

§. 38. În ziua fixată pentru dezbateri se vor lua în discuție în primul rând obiecțiunile făcute de autoritatea comună, apoi în ordine, observațiunile proprietarilor interesați.

În prealabil întotdeauna se va încerca un acord prin bună învolală, și dacă se realizează, acest fapt se va consemna în proces verbal. Dacă nu reușește, comisia va asculta părțile și după studierea soluțiilor propuse, constatările făcute pe teren, unde va găsi de necesar, și consemnarea acestora în proces verbal, va aduce hotărâri valde, prin cari va constata precis, care parte din proiectul de expropriere se

aprobă și care poate și în ce fel se modifică. În același timp, în această hotărâre se vor enumera și părțile interesate, pentru care, în sensul §-ului 36 pct. b) prețul de expropriere se consideră definitiv stabilit.

§. 39. Hotărârea se enunță verbal îndată, iar în scris se anexează la dosarul cauzei. Partea nemulțumită este în drept să se adreseze contra hotărârei, la Ministerul lucrărilor publice și comunicațiilor; această plângere însă este obligată să o înalțe în scris sau verbal la comisia de expropriere, în termen de 3 zile de la publicare.

Comisia de expropriere este obligată ca plângerea în scris, sau procesul verbal în care s'a consemnat această plângere, împreună cu toate actele și hărțile referitoare, să le înalțeze în termen de 3 zile Ministerului lucrărilor publice și comunicațiilor, care va decide fără apel referitor la plângerea făcută.

§. 40. Dacă în planul de expropriere intervine vre-o modificare fie în urma acordului prin bună învoială a părților, fie prin hotărârea comisiei de expropriere, și în caz de plângere în urma hotărârei Ministerului lucrărilor publice și comunicațiilor, pentru executarea acestora Comisia de expropriere va lua, fără amânare, măsurile necesare.

Planurile de expropriere astfel întocmite vor fi clauzulate cu mențiunea „acord prin bună învoială” sau „stabilit conform hotărârei definitive”.

Hotărârea devenită jurevaldă, împreună cu toate actele și planurile referitoare se transpun fără amânare la judecătoria competentă, secția cărților funduare.

(Traducere din l. maghiară de Dr. A. Oprîștu).

Publicații Oficiale

Primăria Municipiului Cluj.
Nr. 32.088—1935.

Obiect: Exproprierea terenurilor necesare la amplificarea Băii de vară a Municipiului Cluj.

PUBLICAȚIE

Se aduce la cunoștința publicului și celor interesați, că Primăria Municipiului Cluj, în conformitate cu art. 33—34 din Legea de Expropriere și conform ordinului cu No. 65.822/1935 a Ministerului Lucrărilor Publice procedează la exproprierea unor suprafețe de terenuri necesare la amplificarea Băii de Vară după cum urmează:

1) 2241 m² din terenul proprietatea Bisericei Reformate Cluj No. C. F. 7324 și a lui Nagy Geza și soția, din Cluj, Calea Moșilor 80 No. C. F.

5429 No. Top. nou 6237, 6239/14 No. Top. C. F. 2590/2, 91, 2592/6, 2593/1/6/a 14.

2) 648 m² din terenul proprietatea D-nei Kovacs Ana din Cluj str. Ilie Măcelaru Nr. 14 No. C. F. 2749 No. top. nou 6253/2 No. top. C. F. 2593/1/2/2.

3) 702 m² din terenul proprietatea soției lui Moldovan Nicolae din Cluj str. Ilie Măcelar Nr. 16 No. C. F. 1925 No. top. nou 6255/2 No. top. C. F. 2606/2.

4) 157 m² din terenul proprietatea D-lui Ing. Cota Vasile din Cluj str. Ilie Măcelar No. 20 No. C. F. 1791 No. top. nou 6258/2 No. top. C. F. 2609/1/2/2.

Comisia Interimară a Municipiului Cluj prin hotărârea cu No. 32.088/1935 și în baza art. 34 alin. 2 din Legea de Expropriere a fixat termenul de desbatere în acest scop pe ziua de 19 Februarie 1936, ora 11 a. m., la fața locului, în Cluj Baia de Vară din str. Grădina Bănuțu Nr. 5 la care desbatere sunt invitați să se prezente părțile interesate pentru a-și valida eventualele drepturi sau a-și face observațiile.

Comisiunea va decide și în lipsa părților interesate.

Proiectele de expropriere cu plesile referitoare se pot vedea în orele oficiale, în biroul Expediției al Primăriei dela 1 Februarie până la 19 Februarie 1936.

Cluj, la 25 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.
No. 34187—1935.

Obiect: Exproprierea intravilanului din Calea Marechal Foch No. 85, proprietatea Soc. Femellor Evreice, — pentru nevoile liceului de fete „Principesa Ileana”.

PUBLICAȚIUNE

Comisia Interimară aduce la cunoștința publicului, a acelor eventuali interesați, precum și Societății Femellor Evreice din Cluj, că Ministerul Lucrărilor Publice și Comunicațiilor cu adresa Nr. 70379/1935 a autorizat Ministrul Instrucțiunii Publice să exproprieze, pentru necesitățile școlare ale Liceului de fete „Principesa Ileana” din Cluj, intravilanul din Cluj, Calea Marechal Foch No. 85, din cartea funduară Nr. 4763 Nr. ord. 4, Nr. top. 1116/1, 1116/2 și 1117/1, cu suprafața de 1001 stj. □ proprietatea Societății Femellor Evreice din Cluj.

Comisiunea Interimară a Municipiului Cluj, aducând aceasta la cunoștință, avizează, că termenul de desbatere este fixat pe 24 Februarie 1936, ora 15 1/2.

la fața locului, unde sunt invitați a se prezenta toți cei interesați, pentru a-și valida eventualele drepturi, sau a-și face observările.

Comisiunea de expropriere va decide și în lipsa părților interesate.

Proiectele de expropriere cu piesele referitoare se pot vedea în orele oficiale în biroul Secretariatului General al Primăriei dela 1 Februarie până la 24 Februarie 1936.

Cluj, 21 Ianuarie 1936, din ședința Comisiei Interimară.

Comisia Interimară a Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.

No. 433—1936.

Obiect: Concurs pentru ocuparea a 18 posturi păzitori de câmp, încredințați cu paza hotarului Municipiului Cluj dela 1 Aprilie 1936 până la 31 Martie 1937.

Publicație de concurs

Primăria Municipiului Cluj, publică concurs pentru ocuparea a 18 posturi de păzitori de câmp, încredințați cu paza hotarului Municipiului Cluj, pe timp de un an, începând dela 1 Aprilie 1936, până la 31 Martie 1937, cu leasă lunară de câte 1200 Lei.

Reflecții la aceste posturi își vor înalta cererile împreună cu actele necesare, cel mai târziu până la 12 Martie 1936, la Registratura Generale a Primăriei, întru cât cererile întrate după aceasta dată nu se vor lua în considerare.

Pentru efectuarea alegerii păzitorilor de câmp, proprietarii de pământ din hotarul Municipiului, precum și concurenții se convoacă pe ziua de 15 Martie 1936, ora 10 a. m., în sala de ședință a Primăriei.

Cluj, la 14 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Dela șeful judecătoriei rurale Cluj.

Nr. Pres. XIII. T. 1—1936.

Obiect: Selecționarea (trierea) dosarelor și a registrelor din arhiva Judecătoriei Rurale Cluj.

PUBLICAȚIUNE

Se aduce la cunoștință publică, că la data de 22 Februarie 1936 se va începe selecționarea (trierea) dosarelor și a registrelor de administrație din arhiva Judecătoriei Rurale Cluj, conținând procesele civile, penale, succesorale și execuționale a comunităților din circumscripția acestei judecătorii.

Selecționarea se va face în conformitate cu dispozițiile cuprinse în Ordinul Nr. 18.501/1923 just. I. a fostului Directorat General al Justiției din Cluj respective 13.300/1912 M. J.

Toți același care doresc ca dintre dosarele ce urmează a fi selecționate, să li se elibereze unele acte sau să fie păstrate și pe mai departe: sunt somați ca în termen de una lună, socotită dela inserarea publicației, să înainteze subsemnatul cerere motivată.

Cluj, la 22 Ianuarie 1936.

Judecător-șef:

ss. C. Teodorescu

Publicații de licitație.

Primăria Municipiului Cluj.

Nr. 32.632—1935.

Obiect: Executarea lucrărilor de reparare a contoarelor de gaz ale Uzinei de Gaz a Municipiului — până la data de 1 Aprilie 1936.

Publicație de tratare prin bună învoială

Se aduce la cunoștința celor interesați, că în ziua de 4 Februarie 1936, ora 11 a. m. va avea loc la Primăria Municipiului Cluj, o tratare prin bună învoială pentru executarea lucrărilor de reparații de contoare de gaz pe seama Uzinei de Gaz, — până la 1 Aprilie 1936.

Tratarea se va ține în localul Primăriei din str. Regina Maria Nr. 2 (camera 5) în conformitate cu art. 88—110 din Legea Contab. Publice și conform normelor generale pentru încheierea licitațiilor publicate în M. O. Nr. 127—1931.

Concurenții sunt invitați ca la data de mai sus să depună ofertele lor în plic închis și sigilat la mâna D-lui Președinte al Comisiei de Licitații, iar după desfacerea ofertelor se va proceda la supra licitație verbală.

Caetul de sarcini și devizul se pot vedea în fiecare zi de lucru între orele 11—13 a. m. în biroul Uzinei de Gaz din str. General Poetaș Nr. 24.

Cluj, la 17 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.

No. 34586/1935.

Obiect: Procurarea pieselor și materialelor necesare la repararea compresorului de drum al Serv. Tehnic.

Publicație de tratare prin bună învoială

Se aduce la cunoștința celor interesați că Primăria Municipiului Cluj, va ține a II-a tratare prin

bună învoială pentru procurarea pleselor și materialelor necesare la repararea compresorului de drum al Serviciului Tehnic.

Tratarea va avea loc în ziua de 4 Februarie 1936 ora 11 a. m. în localul Primăriei din str. Regina Maria No. 2, (Camera 5) și se va ține în conformitate cu Regulamentul O. C. L. și în conformitate cu normele generale pentru ținerea licitațiilor publice.

Concurenții sunt rugați ca la data de mai sus să depună ofertele lor în scris împreună cu garanția provizorie de 5%, urmând ca după desfacerea ofertelor să se procedeze la supra licitație verbală.

Devizul materialelor și caetul de sarcini se pot vedea în biroul Serv. Întreprinderilor (Calea Decebal 24) în fiecare zi de lucru între orele 11—13 a. m.

Cluj, la 23 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.
Nr. 35032—1935.

Obiect: Procurarea pleselor de schimb necesare la repararea camioanelor „Dodge” dela Serv. curățeniei publice a Municipiului Cluj.

Publicație de tratare prin bună învoială

Se aduce la cunoștința celor interesați că la Primăria Municipiului Cluj, va avea loc o tratare prin bună învoială pentru procurarea pleselor de schimb necesare la repararea camioanelor „Dodge” dela Curățenia Publică.

Tratarea va avea loc în ziua de 11 Februarie 1936 ora 11 a. m. la Primăria Municipiului Cluj (str. Regina Maria No. 2, camera 5) și se va ține în conformitate cu normele generale pentru ținerea licitațiilor publice.

Ofertanții vor depune ofertele lor în scris și în plic închise, urmând ca după desfacerea lor să se procedeze la supra licitație orală.

Devizul pleselor se poate vedea în fiecare zi de lucru între orele 11—13 a. m. în biroul Serviciului Întreprinderilor (Calea Decebal 24).

Cluj, la 23 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.
Nr. 33.964—1935.

Obiect: Confecționarea costumelor de iarnă, de vară, a cismelor, pingelelor, reparatul tocurilor și chiplurilor necesare celor 44 (patruzecispatru) pompieri ai Municipiului Cluj.

Publicație de tratare prin bună învoială

Primăria Municipiului Cluj, anunță tratarea prin bună învoială pentru confecționarea costumelor de

iarnă, de vară, cismelor, pingelelor, reparatul tocurilor și chiplurilor necesare celor 44 (patruzecispatru) pompieri ai Municipiului Cluj.

Tratarea va avea loc în ziua de 18 Februarie 1936, ora 11 a. m., înaintea Comisiei de licitații a Municipiului în Cluj, str. Regina Maria No. 2, camera No. 5, în conformitate cu normele generale pentru tratări prin bună învoială încuviințate de art. 89 L. C. P. publicată în Monitorul Oficial No. 127 din 4 Iunie 1931 și dispozițiunile regulamentului O. C. L.

Concurenții vor prezenta la data stabilită ofertele lor scrise în plic închis, care se vor desface. După deschiderea ofertelor se va proceda la supra-ofertare verbală începând dela prețul găsit cel mai mic din ofertele prezentate.

Caetul de sarcini cu condițiunile de confecționare și livrare se află la Primăria Municipiului Cluj, serviciul Administrației generale, camera 17, unde se poate consulta zilnic în orele de serviciu (8—14).

Cluj, la 31 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.

Nr. 33.898—1935.

Obiect: Procurarea hârtiei speciale necesară la întocmirea cărților funduare ale Municipiului Cluj.

Publicație de licitație

Primăria Municipiului Cluj, anunță licitație publică pentru procurarea hârtiei speciale necesară întocmirii cărților funduare ale Municipiului Cluj și anume:

a) 55.000 coli hârtie specială pt. documente, format 70/92 cm. greutate per 1000 coli 72 kg.

b) 5.000 coli hârtie specială pt. documente, format 54/80 cm. greutatea per 1000 coli 48 kg.

Licitația va avea loc în ziua de 4 Februarie 1936, ora 11 a. m., în sala de ședințe a Primăriei Municipiului Cluj, Str. Regina Maria No. 2, camera No. 5, înaintea comisiei de licitații.

Concurenții vor prezenta oferte scrise închise și sigilate împreună cu garanția de 5% din suma oferită.

Caetul de sarcini cu condițiunile de livrare se poate vedea în fiecare zi, în orele de serviciu (8—14) la Primăria Municipiului Cluj, camera No. 17.

Licitația se va ține în conformitate cu art. 88—110 din Legea Contabilității Publice, Regulamentul

Oficiului Central de Licitații și conform normelor generale publicate în M. O. No. 127/931.

Cluj, la 10 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.

No. 1030—1936.

Obiect: Arendarea pe timp de 3 ani a terenurilor agricole ale Municipiului Cluj.

Publicație de licitație.

Municipiul Cluj, arendează pe durată de 3 ani agricoli (1936—1938) pentru scopuri agricole:

a) Terenul arabil din str. Someșului No. 4 cu suprafață de 2 jugh. 277 stj. □

b) Terenul vîran din str. Pata No. 214 cu suprafață de 217 stj. □

c) Terenul de fânaș de lângă str. Vântului cu suprafață de 8 jugh. 473 stj. □

d) Terenul de lângă Someș din cartierul Grigorescu cu suprafață de 5 jugh. 447 stj. □

e) Terenul de fânaș de lângă Becas cu suprafață de 150 stj. □

f) Terenul dela coasta gatului Mănăstur cu suprafață de 800 stj. □

g) Terenul vîran din str. Căramidarilor No. 15 cu suprafață de 1 jugh. 1388 stj. □, pe cale de licitație publică orală — conform normelor generale pentru înțerea licitațiilor publicate în Monitorul Oficial No. 127/1931.

Se invită concurenții să se prezinte și să participe la licitația ce se va ține în ziua de 11 Februarie 1936, ora 11 a. m., în ședința Comitetului de Licitații în sala de ședință a Primăriei.

Caetul de sarcini se poate vedea zilnic în biroul Serviciului Economic.

Cluj, la 17 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.

Nr. 35.252—1935.

Obiect: Procurarea a 18 vagoane cărbuni de gaz pe seama Uzinei de gaz a Municipiului Cluj.

Publicație de licitație

Se aduce la cunoștința celor interesați, că la Primăria Municipiului Cluj, va avea loc o licitație publică pentru procurarea, pe seama Fabricii de

Gaz a Municipiului Cluj, alor 18 vagoane, à 10 tone, cărbuni de gaz.

Licitația va avea loc în ziua de 18 Februarie 1936, ora 11 a. m., în localul Primăriei Cluj (Str. Regina Maria No. 2, camera 5).

Ofertele se vor depune în plic închis și sigilate împreună cu garanția de 5% a sumei oferite.

Licitația se va ține în conformitate cu art. 88—110 din Legea Contab. Publ. cu Regulamentul O. C. L. și conform normelor generale pentru înțerea licitațiilor, publicate în M. O. No. 127/931.

Caetul de sarcini se poate vedea în fiecare zi de lucru între orele 11—13 în biroul Fabricii de Gaz (str. General Poetaș No. 24).

Cluj, la 9 Ianuarie 1936.

Primăria Municipiului Cluj.

Primăria Municipiului Cluj.

No. 35.241—1935.

Obiect: Concesionarea pe timp de 10 ani a locului din Piața Unirii (lângă closetul public), pt. instalarea și exploatarea unei pompe de benzină.

Publicație de licitație

Primăria Municipiului Cluj, concesionează pe cale de licitație publică, cu oferte scrise, închise în plic și sigilate, locul din Piața Unirii (lângă actualul closet public), pentru instalarea și exploatarea unei pompe de benzină, pe timp de 10 (zece) ani, cu începere dela data comunicării hotărârii de adjudecare definitivă, în condițiunile prevăzute în caetul de sarcini.

Licitația se va ține la data de 18 Februarie 1936, ora 11 a. m., în sala de ședințe a Primăriei, în edificiul situat în Str. Regina Maria No. 2, etaj, — conform dispozițiunile art. 88—110 inclusiv din Legea Contabilității Publice, R. O. C. L. și normele generale de licitație, aprobate prin Jurnalul Consiliului de Miniștri și publicate în Monitorul Oficial No. 127 din 4 Iunie 1931.

Odată cu predarea ofertelor, concurenții vor depune în plic separat, în numerar sau efecte garantate de stat, garanția provizorie de 5% din suma totală a arenzii oferite pe întreaga durată a concesionării, majorată cu suma de 75.000 Lei costul lucrărilor de executat.

Caetul de sarcini, condițiunile de licitație, planurile și devizul lucrărilor ce trebuie executate, se pot vedea în biroul serviciului financiar, în strada M. Kogălniceanu No. 4, etaj, stînga, camera No. 3, în fiecare zi de lucru între orele 9—12 a. m.

Cluj, la 28 Decembrie 1935.

Primăria Municipiului Cluj.

Redactor: Dr. Aurel Oprîșu.